

# ADEVĂRUL

**ABONAMENTUL :**

Pe un an . . . 12.— cor. Abonamentul la mai multe exemplare pe un an 8.— cor.  
 Pe 1/3 de an . . . 6.— " .  
 Pe trei luni . . . 3.— "  
 Un număr 30 fleri.

Pentru străinătate:  
 Pe un an . . . 20.— cor.

**ORGANUL PARTIDULUI SOCIALDEMOCRAT DIN ARDEAL ȘI BANAT.**

Apare în fiecare Duminecă.

Ori-ce scrisori și bani să se trimită pe adresa:

**,,ADEVĂRUL“**  
**SIBIU, STRADA ROSENANGER NR. 14.**

Tot aici se primesc și anunțuri cu prețuri ieftine.

## Situatie grea.

Situatia externă este gravă... Ne amenință ungurii, ne amenință ucrainenii, ne amenință bolșeviștii — cu un cuvânt să fim gata în tot momentul a reîncepe războiul pe două fronturi: față de trupele republicane maghiare și față de bandele ce năpădesc peste Nistru în Basarabia. Astfel scriu azi toate gazetele românești, atât la noi cât și în România veche. Astfel vorbesc miniștrii atât aici, cât și dincolo, prin urmare trebuie ca situația să fie foarte gravă, căci altfel ce rost ar avea atâtă trimițere și ce rost ar avea alarmarea opiniei publice.

De fapt situația nu e tocmai usoară. Aceasta o prevedeam noi din capul locului. Știam că guvernul maghiar nu se va împăca cu desmembrarea țării ungurești, știam că va face sforțări fără seamă spre a zădărnicii planul unirii poporului românesc și eram siguri că pentru ajungerea acestui scop, se va folosi chiar de putere, astfel cum urmărește acum neadă războiu, o nouă vârsare de sânge. Știam și aceea că trupele bolșeviste care au cucerit deja Ucraina, nu se vor opri la Nistru, ci vor tinde a străbate din nou în Basarabia, făcându-și drum spre Moldova. Toate acestea le prevedeam tot așa cum le văd astăzi guvernanții României și cum ni le prezintă presa.

Dar nu e vorba de asta, ci e vorba de ce trebuie să facă România întregită în împrejurări atât de grele. Cum să se apere față de năvala pornită cu atâtă furie deodată din mai multe părți?

năționale. Atât ungurii cât și bolșeviștii ucraineni năpădesc lumea cu manifeste și declarații, care spun că ei nu vin decât numai spre a desrobî poporul românesc din jugul boerimii și al militarismului român. Astfel își justifică ei acțiunea, prezintându-o ca o cruciadă împotriva barbarilor români. Si să băgăm bine de seamă. Argumentele acestea venite din afară nu se vor putea combate cu fraze, cu vorbe goale. Poporul românesc, țăranul român și muncitorul român trebuie convins prin fapte că el n'are lipsă de ajutorul nimănui din afară spre a putea fi desrobit. Prin fapte trebuie dovedit țăranului și muncitorului român, că țara românească este țara lor

Prin fapte trebuie dovedit că sistemul învechit și ticălos care a dominat atâtă amar de vreme în țara românească, care a dus la sapă de lemn poporul român și a săcătuit toate averile țării, a fost înălțat și înlocuit cu o rânduială cinstită, bazată pe cele mai largi drepturi ale poporului. Iar străinătatea să văză că lupta între noi și între năvălitorii din afară nu e luptă între civilizație și poporul a devenit stăpân pe sine însuși,

împotriva unor usurători, cari zeci de ani ne-au stăpânit și nici azi nu voiesc să ne lase liberi.

Intre împrejurările acestea cu durere și măhnire ne găndim, că tocmai acum deurge la București înaintea Curței Mari ale procesul fruntașilor partidului socialdemocrat din București... Vedem în aceasta simptoma unui trecut rușinos și ne e teamă că faptul acesta va avea urmări colosal de triste pentru întreaga cauză românească...

Dominilor guvernanți români, înțelegeți odată că cu asemenea mijloace nu se mai poate guverna! Înțelegeți odată, că țara românească nu poate luptă contra republikei maghiare și contra bolșeviștilor ucraineni cu şanse de reușită, atâtă timp, că nu veți ridică politica d-voastră la înălțimea vremilor mari de astăzi. Deschideți porțile largi în fața poporului, iar dacă nu sunteți în stare să o face aceasta, plecați de acolo de unde sunteți și faceți loc acelora, cari sunt chemați și capabili să servească cu mai multă pricină interesele neamului.

Cea ce urmărește situația internă se va ușura neasemănător de mult.

## Tinuta tov. din București față de partidele burgheze.

In legătură cu vizita tovarășilor Jumanca și Fluerăș la București și cu declarația partidului socialist, burghezia de acolo ca și cea dela noi, nepricopată în chestii vitale ca în totdeauna și acum, cu sau fără rea voință, trage concluzii greșite din evenimentele de mai sus. Reproducem aci un articol din ziarul „Socialismul” din București:

„Unii oameni politici și unele zare încearcă să răstălmăcească atât vizita tovarășilor ardeleni, Fluerăș și Jumanca, cât și declarația Partidului cu privire la unitatea națională. Se interprează aceste manifestări ale Partidului ca o schimbare a tacticei sale în sensul „renunțare la mijloacele sedicioase”, „revenire la căile legale”, adaptarea „socialismului național (?)” etc.

Nu e vina noastră dacă toți acești domni — forțați de mersul triumfal de pretutindeni al Socialismului — încep, cei de bună credință, abia acum să ne cunoască, iar cei de rea credință cătă ne-au cunoscut dela început întocmai cum suntem și astăzi, să și caute scuze... prin noi.

Partidul socialist ca și mișcarea sindicală nu și a schimbat mijloacele de activitate în sensul colportat de cei interesați, pentru simplul cuvânt că n'a avut ce să-și schimbe. Partidul și Sindicalele muncitorești, în trecut ca și astăzi, n'au preconizat decât acele mijloace cari, având caracterul de clasă și de masă sunt în concordanță cu conștiința politică a masselor și cu forța organizată a clasei muncitoare. Socialismul modern nu mai este utopic; el este științific și realist — condiționi fără de care el nu va putea reorganiza, mâine, societatea omenească.

Astfel fiind mijloacele noastre de luptă sunt prin excelență publice și legale — căci numai pe aceste căi se poate face educația politică a masselor și se poate desăvârși organizarea lor în interesul general.

Dar, din nenorocire, legalismul statului capitalist este foarte relativ, și căile legale ne-au fost închise de atâta oră — și multe au fost cazurile — de căte ori interesul minorităților burgheze cari ne guvernează au cerut-o.

Legi anticonstituționale, măsuri antilegale s'au creat în pripă cari să ne răpească mijloacele noastre legale. Acel cari au eşit din legi au fost în asemenea cazuri guvernele — și față de mișcarea muncitorească ilegalitatea guvernelor noastre — mai cu seamă cel liberal — a devenit sistem de guvernământ.

Care e rezultatul acestei ilegalități guvernamentale?

Aici a intervenit călușul cenzurei.

## Conferința minerilor.

In fine a sosit timpul ca să dispară confuzia dintre muncitorii mineri. Intrunți ați în conferință vor hotărî asupra modalității cum să procedeze ca să asigure unitatea muncitorilor în timpul de față și să reînceapă vlașa de mai nainte în sindicatele minerilor.

Situația nu e usoară. De aceea trimișii tovarășilor mineri trebuie să judece bine lucrurile și să nu lase să se disolve organizațiile înfiripate cu atâtă trudă. Dacă nici într'un caz nu se mai pot relua legăturile cu Centrala din Budapesta, trebuie neapărat să se aleagă o comisie provizorie, care să reorganizeze și să conducă sindicatele mineriilor până se va schimba situația. Nu trebuie ca de dragul formelor să lăsăm fondul dracului. Intotdeauna fondul lucrurilor să-l avem în vedere, iar formele să le schimbăm după împrejurări. Căci e vai de aceia cari nu înțeleg rostul vremii și nu se știu acordă noilor împrejurări în care trăesc. Unitatea și integritatea sindicatelor noastre trebuie să le păstrămoricare ar fi haina ce ne-o impun împrejurările s'o îmbrăcăm.

Aceasta în interesul nostru și al întregei clase muncitoare.

*Numai un popor conștient de drepturile sale va fi conștient și față de datorințele ce le are.*

Acestea trebuie să le spunem acum când stăm în preajma unor lupte noi și grele. Dar trebuie să le spunem cu atât mai mult, căci natura conflictului îscăzintă între noi și maghiari, cum și între noi și bolșeviștii din Ucraina, are un caracter cu totul deosebit de alte conflicte inter-

## Procesul tovarășilor din București.

## Insemnări.

„Să nu ierți!“

Să nu ierți! este porunca a unsprezecei propovăduite de Dr. Sever Dan într-un articol de fond în „Renașterea Română“. Articolul este plin de entuziasm și odiu de rasă și aduce omagii generosității poporului român. Si are dreptate când arată indulgența acestui popor, care a suferit apăsarea secole întregi, că odată zdrobit fiind jugul robiei în loc să fi adus focul Sodomei asupra lumii de tirani paraziți, afară de câteva sgârđuri, a ierat pe acei apăsători cari pe el, blandul popor, nu l-a ierat niciodată. Si îndeamnă poporul ca în viitor să nu mai ierte, creându-i a XI-a poruncă: „Să nu ierți!“

Această poruncă anulează (zdrobește) pe toate celelalte 10 porunci create de Moise. Noi ca oameni moderni nu avem nimic în contră ca un doctor să schimbe poruncile cari au fost în vigoare 6 mii de ani și n-au fost respectate, mai ales de cei puternici n-au fost respectate niciodată. Numai că d-l Dr. Dan atâtând poporul în contra rasselor face același lucru ca-l fac bolșevicii în contra claselor. Sau răscoala poporului numai atunci se numește „bolșevism“ când e îndreptată în contra apăsării de clasă și când e îndreptată în contra apăsării de rassă este virtute națională?

Crede drul Dan și în special „Renașterea“ că aceasta e logic, că să lovesti cu sabie de foc în toate ideile radicale-progresiste numindu-le „bolșevism odios“, iar în același loc să propagă „bolșevism“ îmbrăcat în tricolorul național? Nu știu cei cităti că programurile propovăduite se pot desărăcă de haina șorinistă și atunci vor îmbrăca haina luptei de clasă? Cum va vezi priul opera atunci voi ca conservator încarnați? Vezi aruncă vina în spatele nostru, nu este așa? Numai să nu negați ce-ați spus.

## Mahnire.

„Renașterea Română“ e mahniță și plâng că am avut curajul să ne apără dându-i un răspuns coerent la atacurile ce ni le-a adus. Spune că în sfârșit nu-a luat apărarea și noi acum o expoziție. E curios că ei ne dau primele palme și atunci când primesc răspuns tot ei plâng. Cine nu se simte destul de tare să nu înceapă bătaia. Sau n'a cunoscut puterile cu cari s'a încărat? Sperăm că acum le cunoaște.

Nu numai cezarului, ce e al lui, dar ori și cărui muritor, dați-i ce i se cuvine și că-i trebuie.

ALEXANDRU PETŐFI

## APOSTOLUL.

TRADUCERE DIN ORIGINAL DE ȘT. O. IOSIF.

Aci și putrezise oasele  
Sau au văzut iar soarele?  
Frumoasă i lumea, codri și câmpii,  
Si văile și lunciile, și florile și stelele...  
Eu n'am să le mai văd în veci,  
Sau poate-așă târziu, încăt  
Am să le uit și numele...  
Ce-ar fi să stau un an,  
Aicea, unde clipa e un veac,  
Si unde timpul umbăla  
Inceat ca cerșetorul schiop, bătrân,  
Cu două cărji...  
Un an? și poate zece, douăzeci,  
Ori și mai mulți?  
Veniți la mine, morților,  
Vor cări-ați suferit aci vreodata,  
Să stăm puțin de vorbă...  
Si învățați-mă, cum să omoară timpul?  
Veniți la mine, morților,  
Că și eu parcă sunt un mort,  
Si în mormânt, visez...  
Sunt mort... mă îngropără  
De viu...  
Sunt mort... nici inima nu-mi bate,  
Ceeace mi tremură în piept  
E agonie sufletului meu.

In fine înceta și să mai cugete,  
Nu iera 'n inimă-i și nici în creer  
Nici o simțire, nici un gând,

Stă mai încremenit, decât statuia,  
Îi amortiră membrele  
Si începă, să-și piardă cugetul,  
Lin capul i se clătină, și  
Căzu lungit pe pietre...  
A leșinat? a adormit?

Muit timp zăcu acolo nemîscat  
Si poate, nici nu respiră.  
Odată numai ca și când  
L-a iubit cu biciu de flacără  
Sări în sus,  
Si cu un glas  
Asă sfâșietor de inimi,  
Că zidurile reci gemura, după el  
Strigă: „Oprește-te... oprește-te!“  
Si șintse mâinile.  
Mult, mult a stat așa, apoi  
Lăsa să-i cadă brațele,  
Si istovit, căzu pe scaunul de piatră;  
Iar capul ii căzu în piept.  
Cu două lacrămi mari în ochi,  
Gemă incet:  
„Nu s'a oprit... s'a dus... m'a părăsit aici.  
Si totul s'a sfârșit!“  
Ce ia venit? Cine l'a părăsit aici...  
Ce s'a sfârșit?... ori a visat?

Nu a visat, n'a fost un vis deșert...  
Nu poate fi adevărat,  
Si totuși el  
Pe când zăcea acolo, apără  
In fața lui o umbră de femeie:  
El o recunoscă,  
Ea se pleca jos, lângă el,  
Si îi șopti 'n ureche:

„Eu am scăpat de chin,  
Rămăi cu bine!“  
Si-l sărută pe față...  
Atunci sări în sus... și când  
Deschise ochii,  
O mai văză, dar mai curând de-o clipă,  
A dispărut, și boltile se 'ntunecă,  
Ca 'n miezul nopții după fulger.

„Eu am scăpat de chin, rămăi cu bine.“  
Trist repetă el vorbele auzite,  
„Așa mi-a zis un dulce glas, pe care  
Nu-l voi mai auzi eu niciodată:  
Eu am scăpat de chin, rămăi cu bine...  
Te du cu bine dar, iubito,  
Podoaba sufletului meu,  
Pe cere mi-a răpit-o vijelia.  
Pe tine dacă te-a răpit,  
Ce nu mă duce și pe mine?  
Ce prețuește, ce mai prețuește  
Un arbore pustiu de frunză?  
Si unde mi te-a dus furtuna?  
Si unde te voi mai găsi  
Măcar și veștejita, moartă;  
Ca să-mi pot plângе rămașita viețel  
Pe sfîntele tale ruini!...  
Nici nu-mi mai trebuie viață mie,  
Căci 'i-am pierdut tot rostul;  
Tu ai fost ținta vieței mele,  
Căci pentru tine și prin tine am trăit,  
Femeie-Dumnezeu!  
Tu singură ai fost în adevăr;  
Si celelalte? omenire, libertate,  
Tot vorbe goale, fantazii deșarte,  
Nebuni sunt cei ce luptă pentru ele!

(Va urma.)

## Pentru „Adevărul” zilnic.

In numărul trecut am publicat un articol în loc de frunte în care am adus la cunoștință tovarășilor noștri că dela 1 Mai începând (dacă tovarășii ne vor da concursul lor) „Adevărul” va apărea zilnic. O sumă de îmbărbătări și asigurări de tot concursul lor am primit deja din multe părți. Incunoștințarea aceasta se vede nă întâlnit urechi surde și mulți tovarăși sunt gata să aducă jertfe chiar, când e vorba de apariția zilnică a „Adevărului”. Noi însă nu cerem jertfe mari. Dar cerem ca tovarășii să-și plaseze micile lor economii ca împrumut la „Adevărul”. În curând vom lansa „bonuri” de căte 25 coroane la care vom plăti 10 la sută camătă și peste doi ani îi restituim capitalul cu camătă cu tot tuturor acelora cari îl cer înapoi.

Tovarăși! voiți ca „Adevărul” să apară zilnic și să devie proprietatea voastră? atunci înscrieți-vă ca proprietari la „Adevărul” prin unul sau mai multe bonuri. Răspândiți această idee! Căștiagați că mai mulți subscritori, răspândiți „Adevărul”, asta este jertfa ce vă cerem.

## Conferința de pace.

Discuțiile la conferința păcii din Paris își urmează cursul lor linistit. Sunt atât de multe probleme de rezolvat încât omul privitor abia le poate clasifica după importanța lor. Totuși acei cari sunt conduși de oarecare principii în viață judecă lucrurile din punctul de vedere al principiilor sale, deci nu-i este indiferent ce hotăriri să aduc la această conferință, unde e vorba de soarta întregiei omeniri scăldată în sânge. Noi ca socialisti nu suntem și nu putem fi neutrali în deținerea acestor principii. Cu toate din punct de vedere burghesi și ca atare se ia în considerare în primul rând interesele capitaliștilor și imperialiștilor și numai în al doilea rând interesul popoarelor subjugate.

Dela acei reprezentanți cari tratează azi pacea universală nici nu ne putem aștepta la mai mult. Când acolo vor fi cel puțin la număr egali cu burgherii și reprezentanții poporului muncitor, atunci și interele noastre vor fi apărate în mod egal.

### Suprimarea serviciului militar obligatoriu.

In urma unei propunerii a lui Lloyd George, consiliul suprem de războiu al aliaților a hotărât să dispuse suspendarea serviciului militar obligatoriu în toată Europa și înlocuirea lui cu un sistem de soldați voluntari.

Se afirmă că în cursul discuțiilor de detaliu se va fixa și numărul de mercenari ce poate avea fiecare stat. La fixarea acestui număr se va ține seamă de numărul populației și de întinderea teritorială.

### Protestul Germaniei contra condițiilor de armistițiu.

Guvernul german a prezentat comisiunii de armistițiu din Bruxelles o notă, protestând energetic contra noilor condiții impuse Germaniei. Nota declară că condițiunile acestea peste măsură de severe au influență rea nu numai asupra statelor aliaților ci și asupra statelor neutre și străine, în urma căreia creditul și efectele băncilor germane vor stagna cu totul, și prin aceasta se va pierde întreg capitalul german ce se află în străinătate. Comisiunea de armistițiu a primit nota germană cu mențiunea că ea va fi supusă discuției.

### Danzig va fi anexat Poloniei.

Din Paris se anunță: Comisiunea de 10 a congresului de pace a hotărât în ultima sa ședință anexarea orașului Danzig și a bazinului Vistulei la Polonia. În aceeași ședință s-a decis transformarea Prusiei de Est într-o republică, care să nu aibă de loc, sau numai foarte marginite relații cu restul Germaniei. Aceeași

soartă vor avea și provinciile Rinului și Austria-Germană, se afirmă chiar că provinciile indicate în viitor nu vor mai putea avea nici un fel de raport cu actualele sau cu viitoarele guverne germane.

### Delegații Germaniei la Paris.

Adunarea națională germană din Weimar a început tratativele asupra numirei delegaților Germaniei la congresul de pace. Germania va trimite cinci delegați la Paris.

### Germania pretinde restituirea coloniilor.

Adunarea națională germană din Weimar a redactat în ședință sa de eri o rezoluție în care pretinde redarea coloniilor, menținerea de jumătate din flota sa de războiu. Adunarea națională germană a decis să respingă severele condiții impuse Germaniei relativ la circulația poștel, la circulația navală și aeriană. Primul ministru Scheideman a declarat că, guvernul său este ferm decis, să demisioneze dacă Antanta nu va îndeplini rugămintea aceasta a poporului german.

### Livlanda se împădă de Germania.

Guvernul provizorius din Livlanda a adresat congresului de pace o rugăere prin care cere trimiterea unei comisiuni militare franceze și engleze, și a unei comisiuni americane de control în Livlanda pentru a constată la fața locului adevărata situație actuală a Livlandei și pentru a fi martori la ruperea relațiunilor cu Germania. Congresul de pace va satisface acestei cereri și va da ordine mareșalului Foch de a trimite aceste comisiuni militare.

### Răspunderile războiului.

Comisiunea răspunderilor a ținut o nouă ședință examinând foarte minuțios faptele criminale și răspunderile Austro-Ungariei. Se dă ca sigur că vinovații vor fi trimiși, fără nici o considerație de rang, în fața tribunalelor internaționale ce se vor constitui încurând.

## Greva dela căile ferate n'a izbucnit.

Am scris în numărul trecut al foii noastre că funcționarii dela căile ferate din Ardeal s-au pregătit, ca în caz de-în forță să subscrive declarațiunea prezentată de Consiliul dirigent vor declară grevă pe toate liniile ferate de pe teritoriul ocupat de armata română. Greva însă n'a izbucnit. Aceasta se datorează în mare parte partidului socialdemocrat, care a explicat muncitorilor și funcționarilor căilor ferate, că momentele acestea nu sunt potrivite pentru a face grevă. Iar o grevă trebuie să fie bine organizată și să fie asigurată reușirea ei, și să fie de caracter economic, iar nu la îndemnul unui guvern care se află în afară de hotarele țării în care ne aflăm. Muncitorii și funcționarii dela căile ferate confundă socialismul cu patriotismul maghiar, pentru că sunt organizați abia de 2-3 luni și n'au avut când să studieze principiile și tactica socialistă. Sperăm că cu timpul muncitorii vor vedea că între șovinism și socialism este o prăpastie și omul nu poate fi socialist și șovinist în același timp.

Nu zicem că mai târziu când vom fi bine organizati, cu fonduri de rezervă, și conștiință de luptă de clasă a proletariatului, că nu vom pretinde dela guvern să ne asigure o viață mai omenească, cel puțin așa cum au tovarășii noștri din alte țări și dacă nu ne va satisface cererile juste, nu vom declară grevă, ba poate o grevă generală a tuturor muncitorilor din întreaga țară. Dar trebuie să știe muncitorii că greva este ultima armă, ultimul mijloc de luptă și când faci uz de ea trebuie să lupti pe viață și pe moarte.

Deci cu un lucru atât de imperios, atât de sfânt, nu ne putem juca de-a baba oarba, trebuie să avem cele mai serioase motive când recurgem la grevă. Căci de recurgem la grevă și nu reușește, suntem zdrobiti pe un timp indelungat, iar dacă reușește am câștigat un războiu. Din aceasta să tragem învățaminte cu toții și să nu ne folosim de arma cea mai sfântă pentru interese strene de noi.

## Intruniri sociale.

Comitetul secțiunii române din Sibiu a partidului socialdemocrat a luat hotărârea, că membri ei să se întrunească în fiecare Sâmbăta seara la orele 7 în localul secțiunii Strada Rosenanger Nr. 14.

Scopul acestor intruniri este ca prin conferințe și discuții membri să fie lămuriti asupra scopului urmărit de socialdemocrație, asupra mijloacelor de luptă pentru însărcinarea acestui scop, asupra tacticei ce trebuie aplicată în luptă politică, asupra tuturor problemelor a căror rezolvare o cer vremile de azi și altele și altele.

Prin aceste conferințe și discuții fără îndoială se va putea ridică nivelul cultural al membrilor, devenind oameni conștiinți, așa cum trebuie să fie fiecare membru.

Prima intrunire a avut loc Sâmbăta în 15 Martie n. c. După cuvântul de deschidere al președintelui tov. Apolzan, în care a arătat scopul acestor intruniri, tov. Albani a ținut o conferință asupra socialismului teoretic, iar apoi s-a discutat chestiunea actuală a formării unui singur bloc socialist în România. La punctul din urmă au luat cuvântul tov. Toma Vintilă și Receanu, cum și un tovarăș din România, care a dat explicații asupra situației partidului socialist deacolo. Fiind timpul înaintat, discuția asupra acestui punct a fost întreruptă, rămnând să fie continuată pe Sâmbăta viitoare.

La intrunirea aceasta a luat un număr destul de mare de membri și nădăjduim că numărul acesta va crește tot mai mult.

Ar fi de dorit ca secțiunile partidului nostru din alte părți deosemenea să și aranjeze cercuri intime de lectură socialistă. Acei cari nu se simt destul de tari în subiecte științifice sau literare să și procure cărți din librăria „Adevărul” și să le cetească, apoi să discute asupra lor.

Aceasta este cea mai bună legătură sufletească ce poate exista între membrii unui partid. Clubul socialist mai are și nobila menire de a atrage pe muncitor dela cărclumă sau jocuri de hazard și a-i da o creștere sănătoasă și modernă.

Gândiți-vă că unirea fără educație este ca pânea fără sare sau ca bucatele nefierte: un lucru făcut pe jumătate.

## STIRI.

Tovarășii Pavel Buciumean și Iosif Ciser la Sibiu. Cu bucurie anunțăm pe tovarăși că doi membri ai comitetului executiv al partidului nostru; frații Pavel Buciumeanu și Iosif Ciser au sosit la Sibiu. Primul s'a intors, împreună cu regimentul I de voluntari din Italia, iar tov. Ciser vine din Budakeszi, unde și-a căutat de sănătate în ultimele două luni. Ambii rămân acum în Sibiu, unde îi aşteaptă un camp larg de muncă și de activitate.

**Excluderea învățământului religios.** Consiliul muncitorilor din Ujpest a hotărât excluderea imediată a învățământului religios din școală, nici până atunci nu mai suferă obligativitatea învățământului religios în școalele lor, până când să va șterge prin lege. Sfatul muncitorilor deja a publicat că numai aceia să și trimită copiii la învățământ religios, cari voesc și să nu-i trimeată acei cari nu voesc.

Cum se imbogățește „cavalerii“. Fostul ministru de războiu al fostei monarhii austro-ungare Moritz Aufenberg a fost tras la răspundere pentru că a vândut secretele armatei la un speculant de bursă. Coloneul penzionat Schwartz un alt speculant de bursă, fostul ministru de războiu i-a telegrafiat în secret amanuntele mobilizării. Schwartz a câștigat milioane în urma trădării lui Aufenberg, care a scăpat „nefiind destule dovezi“ în contra lui căci Schwartz s'a împușcat. Până una alta au devenit milionari cu toții din sudoarea poporului și când sunt întrebăți de unde au averi, spun că au muncit, iar poporul de aceea e sărac că e lenes.

„**Presă franceză și asasinarea lui Eisner**. „Le Temps“ spune că primul ministru bavarez nu moare din cauza defectelor sale ci din cauza meritelor sale. Când e vorba de unul de-al noștri, chiar german fie el e tot de-al noștri...“

**Asociația femeilor din Iași**, într-o adunare, a luat hotărîrea să ia asupra-și grija curățitului străzilor aceluia oraș, deoarece primăria nu poate face față acestei nevoi. Recomandăm această demnă pildă tuturor cetățenilor, îndemnându-i ca pentru toate nevoile lor să încețeze de a se mai descărca asupra autorităților statului, cari n'au nici putință, nici cădere să satisfacă aceste nevoi mai bine de cum ar face-o însăși ei interesați. Comunismul într'acolo tinde.

„**Le Moniteur della Transylvanie**“ este titlul unui nou ziar oficial al Consiliului Dirigent redactat în limba franceză. Primul număr a apărut Joia trecută în care dl Iuliu Maniu a dat un interview privitor la revendicările României și spune că e sigur că România va primi granițe sigure în concordanță cu hotărîrea dela Alba-Iulia. Privitor la problemele interne spune că „Vom înfăptui legea electorală democratică și vom face reforma agrară în cel mai scurt timp, și le vom introduce fără întârziere în viață practică.“

**Armata din Arad.** Armata republicană din Arad nu s'a supus ordinului comandantului ca să plece la Soborșin zicând că se vor supune numai întrucât vor primi ordinul bărbătilor de încredere... Sosind unul dintre aceștia I. Fellner — soldat de rând — a intervenit și el pentru executarea ordinului, dar ostașii i-au cerut să meargă cu ei. I. Fellner văzând că ostașii nu se supun, s'a sinucis pe loc.

**Imprumut extern.** Guvernul român a încheiat la Paris un imprumut extern de 100 milioane franci. Termenul imprumutului a fost fixat la patru ani și dobânda de 6 la sută.

**Circulație aeriană** între Milano și Roma. S'a stabilit o circulație aeriană, adeca transportarea poștei și călătorilor dela Milano la Roma și înapoi. Zborul dela Milano până la Roma durează 3 ore și 20 minute. Distanța între aceste orașe este de 480 Kilometri în linie (dreaptă) aeriană. Italianii călătoresc cu mașini de zburat și noi nici cu treau nu putem călători. Locuitorii din Milan primesc în patru ore o scrisoare din Roma și noi din Cluj sau din București le primim în patru săptămâni sau nu le primim deloc.

**Presă americană și pretențiile sărbilor.** Ziarul „New-York World“ ocupându-se de pretențiile exagerate ale Serbiei comentea astfel noua situație din Balcani: „După vestile cari sosesc din Muntenegru reiese cără că sărbii uită orice principiu de libertate și forțează pe locnitori să jure credință și să facă act de susținere. Același lucru se repetă și în Croația și Bosnia. A uitat oare Serbia de mizeriile suferite de ea în decursul războului? Democrația americană nu va sprijini decât pe acei cari vor da dovadă că înțeleg principiile liberale ale lui Wilson“.

**Românii din Valea Timocului** cer autonomia. Ziarul francez „Rappel“ scrie că comunitatea românească din Moravia și valea Timocului a trimis un memoru conferinței de pace. În memoru se cere în numele a 350.000 români, — acum sub domnia sărbă — autonomia politică și culturală. Delegații români și italieni — scrie ziarul francez — la Conferință vor susține justele cereri ale românilor din Serbia.

**Guvernul muntenegrean** a adresat marilor puteri un nou protest împotriva modului de purtare al trupelor sărbești în Muntenegru. Soldații sărbi practică în văzul superiorilor lor, jafurile și prădăciunile. În fața ofițerilor au devastat palatul regelui Nikita și au vândut lucrurile.

**Congresul de pace și problema evreiască.** Din Paris să anunță: Congresul de pace a ascultat delegațiunea sionistă. Delegațiunea aceasta reprezentă zece state: Anglia, America, Rusia, Spania, Franța, Statele scandinave și Portugalia. Președintele delegațiunei rusul Sokolow a ținut un discurs în numele sioniștilor americani, rugând conferința de pace a sprijini înființarea republicei statului evreu în Palestina. Cealalți au vorbit în același sens. Ziarele parisiene anunță că cererile evrelor pentru înființarea unei republici în Palestina găsesc din toate părțile mari sprijine. Chiar și însăși Wilson este pentru înființarea acestei republice și el va da întregul său concurs pentru această înființare.

**Comunicare.** Direcționa generală a poștelor, telegrafelor și telefoanelor având nevoie de funcționari pentru serviciul telegrafo-telefono-poștal în Transilvania, va deschide școlile profesionale de telegraf, telefon și poștă în Brașov, Cluj sau Sibiu. Doritorii (de preferință bărbății) vor adresa cererile lor însușite de acte, direcționei regionale P. T. T. din Cluj până la 25 Martie st. n. 1919, pentru a fi numiți elevi în școală plătiți lunar cu 100 lei salariau, 200 lei spor de scumpete și 25 lei indemnizație de chirie, total 345 lei lunar. Se vor admite ca elevi numai cunoșcători ai limbii române și cari îndeplinește condițiunile cerute de lege, adeca: să aibă etatea de 18—23 ani; să posedă certificat de absolvire a cel puțin patru clase secundare (gimnaziale, reale sau civile), să facă declarație scrisă că după terminarea școalei (care va dura 6 luni) va servi în administrația P. T. T. cel puțin 6 ani și că se vor duce ori unde va cere interesele serviciului; să fie perfect sănătos și fără infirmități corporale. Delegatul direcționi generală a postelor, telegrafelor și telefoanelor: Inspector A. Marin.

**Alipirea Muntenegrului la Serbia.** Primul parlament sud slav se va ocupa după terminarea împărțirii membrilor și listelor lor cu chestiunea anexării Muntenegrului la Serbia. În scopul acesta va pleca o deputație la regele Nikita în Cetinje, care peste câteva zile va sosi din Roma.

**Ungurii se retrag dela Soborșin.** Un corespondent al „Reașterii Române“ scrie: Băndele republicei maghiare se retrag dela Soborșin... Prin gara Maria Radna trec în continuu trenuri cu soldați maghiari spre Arad. Destinația lor este — cum spun ei însuși — Seghe dinul, deoarece în Ungaria e revoluție... Spre Zam a sosit un tren de 46 vagoane din Ungaria cu prizonieri români sub scut francez.

Se vor ține cursuri de limba română și pentru profesori sași și unguri, cari vor voi să predeă limba română în școlile secundare confesionale strene, sau cari vor avea nevoie de limba română pentru ei însiși.

**Bancnotele de 25 și 200 coroane sunt valabile.** Cu considerarea că bancnotele de 25 și 200 cor. emise de banca austro-ungară în Octombrie și Noemvrie anul trecut, nu sunt scoase din circulație. Resortul Finanțelor a ordonat tuturor perceptoarelor să primească aceste bancnote, ca plăți. În urmare publicul nu are motiv a refuza primirea bancnotelor amintite. Resortul Finanțelor.

— Cine știe de Mihai Campean din Hidăcut, care a fost concentrat la ocazia mobilizării generale din 1914. A servit la regimentul 22 de horezii. În luna Septembrie 1914 a dispărut de pe frontul din Galia și n'a mai dat semn de viață și nu este inclus nici pe lista morților, nici pe a prizonierilor. Cine știe ceva despre el este rugat a incunoștiță pe Mihail Costea în Székelyhidaegkút u. p. Sz. sz. Erzsébet.

## Serbări sociale.

### Serata partidului socialdemocrat din Sibiu.

Dumineca trecută a avut loc în Sibiu o petrecere cu dans aranjată de comitetul partidului socialdemocrat din loc. Serata a avut un succes admirabil, au luat parte peste 1000 de persoane. Sala Unicum a fost arhiplină. Cu toate că n'a fost prăgătit nici un program tovarășii n'au lăsat publicul fără distracție. Printre intonațiile clasice ale muzicei a declamat tov. B. Surdu „Lupta vieii“, Iosif Receanu „Noi vrem pământ“ și „Pe stradă“ (a avut mult succes). Tov. Albani, Arunci un pumn de aur și „Soacra mea“ apoi în limba maghiară „Testamentul“... Ceață a cântat „Mori mândră să mor și eu“, tov. N. C. și „Căranat“ „O noapte de Mai“ apoi muzica a intonat „Marsilia“.

Serata a reușit minunat și materialicește. Pe lângă cele o mie de bilete vândute au mai fost 930 coroane suprasolvări benevolă.

Venitul curat a fost 3300 coroane care este destinat fondului gazetelor sociale „Adevărul“, „Igazzág“ și „Wahrheit“. Mulțumim și pe această cale publicului ce ne-a dat sprijin.

### Serata tovarășilor din Zărnești.

Muncitorii metalurgiști organizați din Zărnești au aranjat Dumineca trecută o petrecere în folosul sindicatului lor local. Au luat parte toți muncitorii din loc precum și clasa inteligență. Au subscris multe donații benevolă atât muncitorii cât și oaspeții binevoitori. Serata a avut un succes moral admirabil, s'a înțeles foarte bine tovarășii români cu cei maghiari și germani. Venitul curat a fost de 1500 coroane suma care compune avereia sindicatului local. Având în vedere că sindicatul metalurgiștilor s'a înființat abia la 1 Decembrie 1918 căci sub domnia reacționară a oligarchiei maghiare nu s'au putut organiza mai de timpuriu. Dorim succes bun tovarășilor din Zărnești și pe teren cultural.

## Poșta Administrației

T. Köröves. E rugat să vină în Sibiu, Ciser. — A. Luci, Magura, Broșuri numai cu banii trimiși înainte să putem trimite. Nici ceruți i-am trimis. — D. Ladroman, Ocna międ. Așa și cum ne scrii. Banii au sosit și foaia de azi închio numai un exemplar vei primi. — D. Köröves, Csáklya. Vă rugăm scrieți-ne adresa veche. Cine v'a făcut abonamentul ori prin poștă ați trimis bani și când?

Editor și redactor responsabil: TIRO ALBANI.

Tiparul tipografiei W. KRAFFT, Sibiu, Str. Opreaui 10.

## Dentistul Munteanu

8-26 Sibiu, Strada Cisnădiei Nr. 28

Consultări: orele 8-12 și 2-5.